

ÚJHELYI KÖRKÉP



2017. XXVI. ÉVFOLYAM 11. SZ. NOVEMBER

SÁTORALJAÚJHELY VÁROS KÖZÉLETI LAPJA

SIKERÜNK TITKA A KITARTÁS

A Pro Urbe egy kitüntető cím, melyet Sátoraljaújhely város adományoz évente egyszer annak a személyeknek, vagy közösségnek aki, vagy akik több éven keresztül kifejtett munkásságukkal, a gazdaság, a kutatás, a közigazgatás, a szolgáltatás, az egészségügy, a tudományok, a közoktatás, a környezetvédelem, a kultúra, a művészetek területén végzett tevékenységükkel kiemelkedő érdemeket szereztek a város fejlődésében, A kitüntetés plakettből, oklevélből áll. A Pro Urbe Díjat 2017-ben Rudnay Lajos a Certa Kft tulajdonos, ügyvezető igazgatója kapta meg. Rudnay Lajos 1945. augusztus 11-én született Nagykönyiban, a szülei 10 gyermeke közül a legidősebbként. Kaposváron nevelkedett, majd 1956-ban szülei és testvéreivel elhagyta az országot a nemesi származása miatti üldöztetések miatt. Lausanne-ban járt gimnáziumba, Bécsben jogi egyetemre, majd elvégezte a Számviteli Főiskolát. 10 évig dolgozott a Schöller Bankban, majd 10 évig az amerikai Tyrolia cégnél controllerként.

1992-től a ROTO pénzügyi igazgatója lett, mely az Elzett soproni gyárának megvásárlásakor, egy magyarul, németül, franciául és angolul beszélő, nemzetközi pénzügyi és controlling tapasztalattal rendelkező pénzügyi igazgatót keresett. A Roto pénzügyi igazgatójaként 1995-ben került kapcsolatba Sátoraljaújhellyel, amikor a Roto megvette az Elzett újhelyi gyár egységét is. Mikor 1999-ben tudomására jutott, hogy be akarják zárni a sátoraljaújhelyi gyárat, a feleségével úgy döntöttek, hogy a család megvásárolja a csaknem 40 éve alapvetően zárgyártással foglalkozó céget. Igyekezett meghonosítani a nyugaton bevált vállalatvezetési modellt, a dolgozók döntéshozatalba való bevonását. A cég teljes termékszerkezet váltást hajtott végre, és Farkas Jánossal a vállalat másik ügyvezető igazgatójával együtt új technológiák bevezetésével teljesen új vevőkört alakítottak ki. Ez segítette abban, hogy a 2007-2008-as gazdasági válságot a gyár át tudta vészelnél elbocsátások nélkül. A kezdeti nehézségek ellené-

re mára a gépipari gyár a környék 3. legnagyobb foglalkoztatója, 400 családnak jelent biztos megélhetést. Az elmúlt 17 évben mindig az vezette, hogy cége fejlődése az itt élők számára is stabilitást jelentsen. Mindezek jól mutatják, hogy annak ellenére, hogy több évtizede él külföldön, szívében mindig magyar volt és marad is. „Köszönöm a munkatársaimnak a kitartást, akik velem együtt harcoltak az elmúlt 17 évben. Egy olyan egységet sikerült alakítani, hogy mindenki

egymásért és a cégért tevékenykedik. Igaz, hogy amikor ide jöttem nem ismertem ezt a vidéket, de ma már a szívem egy része itt van, és nagyon nem szeretek arra gondolni, amikor itt kell hagynom a számomra kedves embereket, akiket itt megismertem.” – mondta a cégvezető a díjátadó után. A városi elismerések sorában a Közmegbecsülés díját is átadták. A kitüntetést a Kossuth Lajos Művelődési Központ dolgozói vehették át.



fotó: ZTV

A VÁROS SZOLGÁLATÁBAN

Október 23-án az 1956-os forradalom és szabadságharc évfordulóján Sátoraljaújhelyen is megemlékeznek. Ezen a napon adják át a legmagasabb városi elismeréseket. A Díszpolgári címet, melyet idén Soltész Miklós egyházi, nemzeti és civil társadalmi kapcsolatokért felelős államtitkár vehetett át. A politikus nem tudta személyesen átvenni az kitüntető oklevelet, bár szívesen jár vidékünkön. Az államtitkár 1963-ban született Budapesten, büszke arra, hogy piarista diák volt. Végzettségét tekintve városgazdász, az Ybl Miklós Építőipari Műszaki Főiskolán szerezte üzemmérnöki diplomáját. Négy gyermek édesapja. 1994-től a Cisztás Fibrozisban Szenvedő Betegek Országos Egyesületének főtitkára. 1997-től a Magyar Kereszténydemokrata Szövetség budapesti alelnöke és 2000-től a Magyar Kereszténydemokrata Szövetség országos ügyvezető titkára volt. 1998-tól a Fővárosi Közgyűlés tagja, Budajenő önkormányzati képviselője, később polgármestere. 2000-ben miniszteri kabinetfőnök lett. 2002-től tagja az Országgyűlésnek. 2010-2014 között

az Emberi Erőforrások Minisztériuma szociális és családügyekért felelős államtitkára volt. Soltész Miklós a Magyar Jégkorong Szövetség elnökségében is tevékenykedik. Hivatalosan 2014-ben járt először a városban, azóta baráti kapcsolatot ápol a város vezetőivel. A 8 ország 1. nemzet elnevezésű táborának több éve fővédnöke, támogatója. „Magyarország nemzetpolitikája kihat a nemzetiségi politikára is. Hiszen, ha látják a környező országok, hogy hogyan viszonyulunk egymáshoz, akkor az később a akár Szlovákiában, akár Romániában élő magyarokra is hatással lesz a másik nemzetel való kapcsolatban. Fontos nekem az a szemlélet, amit Sátoraljaújhelyben is tapasztalok. Nevezetesen azt, hogy akár egy kis település, vagy egy nagyobb város, mint Sátoraljaújhely felvállalja, hogy felelős vagyok a többi nemzetért. Nemzet politikát tudnak csinálni. Ez is egy óriási érték. Ez már országosan is teljesen jellemző dolog, hogy különböző rendezvényekre meghívják a határon túli magyarokat. Akár kulturális, akár szabadidős, vagy tábori lehetősé-

gekre ide érkeznek az anyaországon túlról. Ezzel is erősítik egymást, és megmutatják, hogy a magyar-magyar kapcsolatok ilyen kicsiben kezdődnek”. – nyilatkozta a Zemplén Televízió egyik korábbi interjújában a politikus. Soltész Miklós nemcsak politikusként, hanem emberként is sokak nagyrabecsülését elnyerte határon innen és túl. Rendkívül nagy figyelmet fordít a történelmi egyházaink képviselővel való együttműködésre. Különösen fontos számára a fiatalok

nevelése, segítése, mely nyilvánosan a városi programokban érezhető. „Nem csak egyszerűen egy védnőkről van szó, hanem egy olyan emberről, aki eljön és percekben belül méta játékot játszik a gyerekekkel. A gyerekek pedig érzik, hogy ki az, aki jól érzi magát köztük, és Ő ilyen. Számos alkalommal támogatva a civil szervezeteinket, és a jégkorongsport újhelyi elindításában is nagy szerepe van.” mondta a város polgármestere a díj odaítélésének indoklásakor.



fotó: Nagy Csaba

Reformáció 500 -
ünnepi istentisztelet
2

Örtüz a Székely
autonómiáért
3

Brémai muzikusok
szereplése a városban
6

20 éves a Bokréta AMI
7

ÚJHELYI MOZAIK

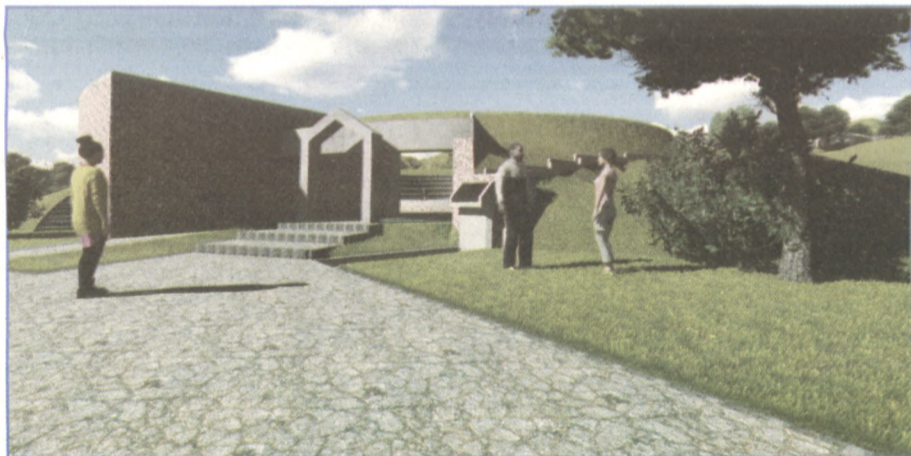
Édes Anyanyelvünk Nyelvhasználati verseny

45 év alatt több mint 7 ezer olyan diák versenyzett az Édes Anyanyelvünk Nyelvhasználati Verseny döntőjében Sátoraljaújhelyen, akik fontosnak tartják anyanyelvünk ápolását. A bírálóbizottság által összeállított szóbeli feladatsor is illeszkedett ehhez a gondolatsorhoz, hiszen az egyik választható téma pontosan az „Itt ringatták bölcsőm”- vallomás a szülőföldről volt. A közel fél évszázados múltra tekintő középiskolai vetélkedőn határon túli fiatalok is részt vesznek, és hála az őket felkészítő tanároknak megállják a helyüket a tisztán magyar nyelvi közegből érkező diákokkal szemben is. Az írásbeli és a szóbeli feladatok megoldása után idén is a legjobb 25 tanuló kapta meg a Kazinczy emléklapoktetet.



Családi és közösségi programok központja lesz az Ungvári Pincesor

Családi és közösségi programok színterévé alakítják át az Ungvári Pincesort. Az év elején jelentették be, hogy a Tokaj, Felső-Tisza és Nyírség kiemelt turisztikai fejlesztési térség 40 milliárdos csomagjában Sátoraljaújhely több attrakcióval is szerepel. Így a függőhíd építés és a Bor-templom felújítás mellett az Ungvári Pincék teljes rehabilitációja is ebből a hazai forrásból történik meg. A látványtervek alapján a terület rehabilitációjában arra törekednek, hogy ne csak a borkedvelők érezzék itt jól magukat. A látványtervek alapján szabadtéri színpad, sétányok, tágas parkosított terek várják majd a látogatókat



Juhász Máté a tanév első ösztöndíjasa

Az V. István Katolikus Gimnázium és Szakgimnázium 12. évfolyamos gimnazista tanulója lett az idei tanév első polgármesteri ösztöndíjasa. Juhász Máté kiegyensúlyozott, céltudatos fiatal, akinek személyiségében a hit és a tudás jellemformáló ereje egyesült. Mind tanulmányi eredményével, mind szorgalmával kisiskolás kora óta példát mutatott társainak. Tanúságtevő keresztény fiatal, egyházközsége közösségi életében is aktívan részt vesz. Körzeti, megyei, országos, matematika versenyeket nyert, de humán területen is szívesen versenyzik, szerepel kiváló eredménnyel. Megyei és országos sakkversenyek résztvevője. Egyetemi tanulmányaira céltudatosan készül.



Hat puttonyos aszú a Város Bora

Szilágyi László helyi borász pincészetének egyik kiválósága, egy hat puttonyos aszú lett a Város Bora. A Zsolyomkai Nyitott Pincék programján az eső ellenére is szép számmal vettek részt. A tizenegy éves rendezvény célja idén sem volt más minthogy, megköstölhassuk az újhelyi hegyek lábánál érett szőlők levét, a turisták pedig megismerjék Újhely egyik nevezetességét. A Város Bora kitüntető címére több gazda is pályázott. Gondos választás után lett Szilágyiék aszúja idén a legjobb.



Reformáció 500

A városban tartotta ünnepi reformációs istentiszteletét a Zempléni Református Egyházmegye teljes közössége. Az újhelyi reformátusok október 29-én délután templomukba fogadták a vendégeket, és együtt imádkoztak egyházuk megmaradásáért. Az idén Zemplénben számos helyen ünnepeltek a reformátusok. A gyülekezeti alkalmak mellett templomok, más közösségi épületek felújításának is örülhettek a hívek. Az újhelyi alkalmon az ösök, és a múlt tisztelete mellett Mészáros István esperes a jövőről, az egyház és a benne lévő emberek hitének megerősítéséről beszélt.



A megye legjobb vendéglátója

Az év vendéglátó vállalkozója lett Ignác András a Várhegy Üdülő tulajdonosa. A Sátoraljaújhelyben jól ismert vendéglátós szakember fellegével közösen sikeresen vezeti a több mint 400 férőhelyes ifjúsági szálláshelyet. Országos és nemzetközi nyári táborok színhelye az üdülő, és népszerű a fiatal párok között esküvők megrendezésére. A vállalkozó több mint 40 éve van a szakmában, így tapasztalata és tudása is segíti munkáját. Ezt ismerte el a Vállalkozók Országos Szövetségének BAZ Megyei Szervezete az Ignác és társa Bt és annak tulajdonosa Ignác András felé.



RÖVIDHÍREK



Elektromos töltőállomás Sátoraljaújhelyen is

Elektromos töltőállomást létesítenek Sátoraljaújhelyen is. A Nemzetgazdasági Minisztérium irányítása alatt lévő nonprofit cég kereste meg az önkormányzatot azzal, hogy a töltőépítési projektjén belül Sátoraljaújhelyen is telepítenének állomást. Az országosan 300 töltőállomással rendelkező rendszer egyike a Táncsics téren lesz elhelyezve, ahol egyszerre két autó kiszolgálását teszik majd lehetővé.

Örtüzet gyűjtöttek

A Székely Nemzeti Tanács kezdeményezéséhez csatlakoztak Sátoraljaújhelyen is, és az önkormányzat jogáért harcoló erdélyi magyar emberek mellett kiállva örtüzet gyűjtöttek a Kopaszkán. Sátoraljaújhely testvértelepülése Sóvárad, értük is világítottak a fények – mondta Palicz István szervező

Út a Várhegyre

A Területi és Településfejlesztési Operatív program támogatásával

folymatódhat a következő években az Újhegyi Vár feltárása, és a feltárt falak állagmegóvása, konzerválása. Ezzel párhuzamosan elkezdődött a Várhegy tetejére vezető út kialakítása, a plató megközelítését szolgáló egykori történelmi nyomvonalon. A Kopaszkáról induló út kettős célokat szolgál majd: egyrészt biztosítja a turisták könnyebb feljutását a várhoz, akár személygépkocsival is, másrészt megkönynyíti a kora középkori erőd feltárásnak, megóvásának munkálatait.

Épületet újít a görögkatolikus egyházmegye

A Georgikon Görögkatolikus Mezőgazdasági és Élelmiszeripari Szakgimnázium és Szakközépiskola lelki vezetőjének vásárolt ingatlant a Miskolci Görögkatolikus Egyházmegye. A korábban az újhegyi közösség tulajdonában lévő Mártírok úti régi épületet újítják fel erre a célra. Az átépítés már elkezdődött, ezzel párhuzamosan az újhegyi görögkatolikusok saját közösségük szolgálatra vásároltak ingatlant a Kazinczy utcán.

Több tüzelési támogatást ad az önkormányzat

Az önkormányzat szociális rendelkezések módosítását javasolták az Egészségügyi és Szociális és Ügyrendi Bizottság tagjai. A rendelt települési támogatását szabályzó szakaszát változtatták. Azok rászoruló családok, akik téli tüzelőjük megvásárlásához kérnek támogatás, 20 ezer forintot kaphatnak, amennyiben legalább két lakosbaban legalább hárman élnek.

Új áruházlánc nyit üzletet Sátoraljaújhelyen

Hamarosan egy újabb diszkont áruházlánc nyit üzletet Sátoraljaújhelyen. A város szélén lévő bevásárló udvarban egy német tulajdonú vállalat nyitja meg üzletét. A tizenkétezer négyzetméteres ingatlanban lévő helyiség immár negyedszer cserél bérlőt. Ezzel együtt immár négy nagyobb áruház kínálja termékeit Sátoraljaújhelyen.

László Mária

FEJLESZTÉSEK SZÉPHALMON

Sátoraljaújhely város fejlesztési tervei között számos olyan elnyert pályázat szerepel, amely a három településrészt, Széphalmot, Rudabányácskát és Károlyfalvát is érinti.



A kormányzati és uniós forrásokból származó támogatások sorában a legfontosabb, amelyet meg kell említenem a belterületi csapadékvíz elvezetés. Sokszor okozott bosszúságot a Széphalomban élőknek az egy-egy nagy esőzés miatt kiáradó árkon átfolyó és az utcákon hömpölygő víz. A város már évekkorábban elkészítette ennek a problémának az orvoslásához szükséges kiviteli terveket, de csak most nyert rá forrást. Így 2018-ban a Kazinczy, Hosszúház, Kisvasút, Jakubinus, Ybl és Temető utcákban építik ki az új csapadékvíz-elvezető csatornákat. Nem önkormányzati pályázat, de érinti az itt élőket a Petőfi Irodalmi Múzeum A Magyar Nyelv Múzeumának és a királyhelmeci múzeum közös terve, amely a Kazinczy-kert teljes átalakítására ad lehetőséget. A tervek, melyeket volt szerencsém látni, szépen kialakított kertről szólnak. Sétányokkal, pihenésre alkalmas területekkel, a

Kazinczy család emlékét őrző sírkert teljes rehabilitációjával. A távolabbi tervek egy ifjúsági szállás kialakítását is tartalmazzák, ez pedig a múzeum környezetében lévő területeket érintené. A Kossuthkert rehabilitációjához hozzátartozott a nyáron kialakított új játszótér kiépítése. Az elemeket nem csak az óvodások, de a falu minden gyermeke szívesen használja. A Városellátó Szervezet a következő éven folytatja a játszótér közvetlen környezetének parkosítását. Nem pályázati forrásból, de városi költségvetés terhére tervezzük a falu két temetőjének megújítását. Új kerítést és kaput kap a hosszúlazi és a széphalmi sírkert is. Egyelőre a kiviteli tervek előkészítésére kaptam ígéretet, de szeretné a város a falu mikóházi végén lévő út mentén kialakítani a gyalogjárdát. A környezetet érintő nagyberuházások között van az Ungvári Pincék teljes rehabilitációja. Az első ütem után most egy igazán látványos, és nem csak a borászok számára hasznos turisztikai célú építkezésre jut forrás. Sétányok, szabadtéri színpad, teraszok, új szociális helyiségek épülnek majd a területen. Remélem, valamennyi fejlesztésnek együtt örülhetünk majd a beruházások végén!

Sebes Péter
képviselő

KÁROLYFALVA PÁLYÁZATAI

Károlyfalva városrész több sátoraljaújhelyi beruházásban is szerepel. Ezek között az egyik legfontosabb a „Sátoraljaújhely Város Fenntartható Közlekedésfejlesztése” című pályázati csomag, ebben a kerékpárút hálózat fejlesztését tartalmazó szerepel a település.

A tervek szerint Sátoraljaújhely Károlyfalva településrész belterülete és a 37-es út meglévő Eurovelo kerékpárút között 475 méter önálló elválasztás nélküli gyalog és kerékpárút épül. A beruházás egyrészt hozzájárul ahhoz, hogy a településrész lakói kerékpárral könnyebben el tudják érni a már meglévő bicikliúton Sátoraljaújhelyt és Sárospatakot, mint foglalkoztatási központokat. Másrészt a gyalogosok a vegyes használatú kerékpárúton biztonságosabban meg tudják közelíteni a 37-es főúton található tömegközlekedési megállókat. Károlyfalvát is érinti a csapadékvíz-elvezetési program: a Petőfi, Kossuth és Dózsa György utcák csapadékvíz elvezetési problémáit oldják meg. Energetikai korszerűsítő program keretében új fűtési rendszert kap az orvosi rendelő. Folytatódik a károlyfalvai óvoda felújítása. A külső megújulás után az intézmény belső tereinek átalakítását kezdhetik el jövőre. Ezzel párhuzamosan bölcsődei férőhellyel bővíthet az intézmény. Öt kisgyermek gondozására, nevelésére alkalmas foglalkoztatást alakítanak majd ki, illetve szebb és prakti-

kusabb belső kialakításra törekednek. Nem csak a Károlyfalván élőket, de a város valamennyi lakosát érinti az önkormányzat szociális alapszolgáltatási feladatainak ellátásához szükséges infrastruktúra fejlesztés az Egyesített Szociális Intézményben. Az előző pályázati ciklusban sikerült valamennyi szociális ellátást biztosító önkormányzati épületet megújítani, energetikai rendszerét korszerűsíteni. Most mintegy 50 millió forintból lehetőségünk lesz kialakítani játszósarkot a Hősök terén álló központi épületben, megújítani, és közösségi programok számára alkalmassá tenni a Hunyadi úti és a Hősök terei Idősek Klubjainak udvarát, és új eszközöket beszerezni az Idősek Otthona konyhájába. Naponta több száz adag étel készül itt, ezért jelentős segítséget jelent ez a fejlesztés a mindennapi ellátásban. Az elnyert pályázatoknak nagyon örülünk, de azt is tudjuk, hogy a munka nagy része a kivitelezés és a pályázatok lebonyolításával kezdődik. Köszönjük a biztatást, és a kivitelezéssel idejére minden érintettől türelmet és megértést kérünk!

Csernai Ferencné
képviselő



TINTAFOLTOK... HÁBORÚS IRKA- LAPOKON

Gyermekeink, az ifjúság tanítása, nevelése – minden szépsége, öröme és sikerei mellett- mindig is vesződséggel, gondokkal párosult. A tanintézeteknek és szülőknek, különösen az 1. világháború súlyos éveiben, számtalan addig nem ismert bajjal kellett megküzdeniük. Sátoraljaújhely egykori iskoláinak többsége, azóta is megőrizte eredeti funkcióját. Régi falain belül, napjainkban is sokan kopatják padjait, az udvarokon, folyosóin ugyanúgy zsi bong a fiatal-ság. Remélhetőleg a mai tanulók már sokkal jobb körülmények között szerezhetnek magasabb szintű tudást, mint elődeink. Az új tanév elején lapozzuk fel a háború füzeit, visszatekintve, és emlékezve a száz évvel ezelőtti újhelyi tanár-, diákéletre! Az 1914/15-ös tanévre, a város minden elemi, és középiskolája hasonlóan készült, mint korábban. A javító, pótló és felvételi vizsgálatok, valamint a beíratások rendben megtörténtek. A nyári hónapokkal azonban nyugtalanító hírek is jöttek, a közben kitört világháború, újabb, feszült izgatottságot hozott. Új helyben, soha nem látott katonatömeg fordult meg. A sebesültszállító vonatokon érkező emberáradat, és a csapatok harcterre vonulása, folyton ismétlődő élénk-séget keltett az utcák tarka össze-visszaságában. A háború, mindenhol érezte hatásait, még az isko-

lákban is. Kétségessé vált a tanév megnyitása. Az oktatást, több iskolában, rendes időben nem is tudták megkezdeni. Milyen események, és körülmények nehezítették, a megszokott életet? Mindenekelőtt, a tantermek hiánya. Ugyanis, a mozgósítás után, 1914. augusztus első napjaiban, az összes újhelyi iskolát **lefoglalta a katonaság**. Kezdetben, hadkötelesek sorozására, és laktanyaként használták az épületeket. Később, az iskolák osztálytermeiben, **hadikórházakat** rendeztek be (cs. és kir. Brzezany tartalék kórház). A könnyebb áttekinthetőségért, mindez így szemléltethető:

Iskolák	neve	helye	Katonai beszállásolás	kórházi működés vége	ágyak száma
Római katolikus Főgimnázium		Deák u.	1914. nov.-ig. 500 fő	1916. jan. 17.	200
Felsőkereskedelmi Iskola		Széchenyi-bérbázisban	1914. nov.-ig	-	-
Állam Polgári Leányiskola		Andrássy (ma Esze Tamás u.)	cs. és kir. 9. Strygyalog ezred	1915. szept. 18.	105
Polgári Fiúiskola		Deák - Jókai u.	1914. szept.-ig. 200 népfelkelő	-	-
Állami Elemi Iskola		Petőfi u.		1916. aug. 31.	160
Római katolikus elemi iskola		Somogyi Ilona (ma: József Attila u.)		1916. márc. 1.	64
Görög katolikus elemi iskola		Kazinczy u.	2 tanteremben: népfelkelők	-	-
Izraelita elemi iskolák		Rákóczi és Sziget u.	1915. dec.	-	-
ÖSSZESEN:					529

Az új helyi tanügy, több mint négy hónapja tartó áldatlan helyzeté-

ről, a Felsőmagyarországi Hírlap, 1914. december 18.-i száma írta: „Minden vonatkozásban bénítólag hatott közéletünkre ez a borzalmas háború, de iskoláinkra talán leginkább. Még a középfokú iskolák egy része valahogy segített magán, legnagyobb veszteség érte azonban a népiskolák működését, és a gimnázium alsóbb osztályait, amelyekben még most sincs rend. A belügy-miniszter rendeletet adott ki, hogy az iskolákat, amennyire lehet, meg kell hagyni rendeltetésüknek. Nálunk eddig nagy részben nem lehetett. Most azonban, hogy új, a cél-nak inkább megfelelő barakk- kórházakat építettek, - bizonyára elér-

inkat rendbe hozzuk, s minél előbb zavartalan működésbe helyezzük. A háború megrázó pillanatiban sem szabad szem elől téveszteni, hogy az iskolákon múlik a nemzet jövője. A hadbavonultak, és a népes szegény családok gyermekeinek pótolhatatlan kár volna tanulási idejük elvesztése, ami a társadalomra is kihat. Az iskolák zavartalan, folyamatos működésére van szükség. Ezért kell rendeltetésének visszaadni, amint csak lehet azonnal valamennyi iskolánkat.” Erre, azonban még kissé várni kellett! A kormányzat irányelve, tehát az volt, hogy háborús viszonyok között is, legyen tanítás, ahol csak lehetséges. Viszont, kettős követelménynek kellett megfelelni: a sebesült és beteg katonák elhelyezése, és az oktatás igényeinek egyaránt. A táblázatból látható, hogy a katonaság mégis milyen hosszú ideig foglalta el az iskolákat. Ottlétük alatt, az épületekben, bűrtanban és felszerelésben károk keletkeztek. Többek között, a Főgimnázium Ifjúsági könyvtárából is, 89 kötet elveszett. Ha, csak annyi baj lett volna, hogy a lábadozó katonák, és mások is, szerettek olvasgatni!

Folytatjuk.

Haraszi György ny. őrnagy



SZÉCHENYI 2020

2017 | 10 | 25.

SAJTÓKÖZLEMÉNY

HELYI GAZDASÁGFEJLESZTÉS SÁTORALJAUJHELYEN

Sátoraljaújhely Város Önkormányzata a Területi- és Településfejlesztési Operatív Program 250 millió forintos támogatásával valósítja meg a „Helyi gazdaságfejlesztés Sátoraljaújhelyen” című projektet. A program fő célja, hogy a város két legnagyobb főző-, illetve egy melegítőkonyhája infrastrukturális és technológiai fejlesztéseknek köszönhetően megújuljon. A projekt lehetőséget nyújt arra is, hogy a helyi őstermelők által megtermelt alapanyagokat a közétkeztetésben felhasználják, támogatva ezzel a helyi gazdaságokat.

Sátoraljaújhely járásközpontként a térség legnagyobb települése. Nagy létszámú köztisztviselőinek ellátása, ételmezése naponta komoly logisztikai és szervezési feladatot jelent az önkormányzat számára. A pályázati programnak köszönhetően megújul a Kazinczy Ferenc Általános Iskola és a Georgikon Mezőgazdasági és Élelmiszeripari Szakgimnázium, Szakközépiskola és Kollégiumának 600 adagos főzőkonyhája, illetve a Jókai Mór Általános Iskola melegítőkonyhája, melyek együttesen naponta 1200 adag étel elkészítésére válnak alkalmassá. A konyhák infrastruktúrájának és technológiájának fejlesztésével korszerűsödik a város ételmezési ellátása. Sátoraljaújhely Város Önkormányzata vállalja, hogy a konyhákban felhasznált alapanyagokat 40 km-es körzetben termelő őstermelőktől, mezőgazdasági vállalkozóktól szerzi be, segítve ezzel a térség jövedelmezőségét és gazdasági erejének növekedését.

A konyhák alapanyag ellátását fogják segíteni az ételmezési központban kialakított hűtőkamrák, melyek a helyi termékeket hosszútávon képesek frissen tartani, kitolva azok felhasználási idejét. A hónapokig tartó megfelelő minőség megőrzése egyrészt segíti a piacra juttatni a helyben megtermelt zöldségeket és gyümölcsöket, másrészt magasabb minőségű, helyi alapanyagokból készült ételek kerülhetnek az asztalra az iskolákban és a szociális ellátásban.

A „Helyi gazdaságfejlesztés Sátoraljaújhelyen” című projekt másik hangsúlyos eleme a helyi termelői piac bővítése és korszerűsítése. A piac épületének költséghatékony, fenntartható működtetéséhez jelentősen hozzájárulhat a megújuló energia felhasználása, mely a meleg víz és a villamos energia ellátását biztosítja.

A fejlesztés során a városi piac területének nagyobb részét térkő burkolattal fedik be annak érdekében, hogy még nagyobb helyet biztosítsanak a térség őstermelőinek és mezőgazdasági vállalkozóinak, ezáltal nagyobb termékinálat nyújtható a piacon. A projekt várható befejezése: 2019. május 31.

A projekt a Széchenyi 2020 program keretében valósul meg.
Projekt száma: TOP-1.1.3-15-BO1-2016-00011

További információ kérhető:
Fejlesztési Csoport
47/525 -100
fejleszt@atoraljaújhely.hu



SZÉCHENYI 2020

2017 | 10 | 22.

SAJTÓKÖZLEMÉNY

SÁTORALJAUJHELY VÁROS FENNTARTHATÓ KÖZLEKEDÉSFEJLESZTÉSE

Sátoraljaújhely Város Önkormányzata a Területi- és Településfejlesztési Operatív Program 449,97 millió forintos támogatásával valósítja meg a „Sátoraljaújhely Város fenntartható közlekedésfejlesztése” című projektet. A pályázati program célja a kerékpárút hálózat fejlesztésével, körforgalmak, parkolók kialakításával, a hiányzó útburkolati jelek pótlásával, a buszvárók kialakításával valamint sebességmérő kihelyezésével a település közlekedésbiztonságának növelése.

Sátoraljaújhely Város Önkormányzata a „Sátoraljaújhely Város fenntartható közlekedésfejlesztése” című projekt keretében a városi közösségi közlekedés infrastruktúrájának több eleméből álló fejlesztését valósítja meg.

Az Eurovelo kerékpárút városon átvetelő szakasza is kiépül, pótolva ezzel a kerékpárút hiányzó szakaszát. A program keretében Sátoraljaújhely Károlyfalva településrész belterülete és a 37-es út meglévő Eurovelo kerékpárút között 475 méter önálló elválasztás nélküli gyalog és kerékpárút épül. A beruházás egyrészt hozzájárul ahhoz, hogy a településrész lakói kerékpárral könnyebben el tudják érni a már meglévő biciklúton Sátoraljaújhelyt és Sárospatakat, mint foglalkoztatási központokat, másrészt a gyalogosok a vegyes használatú kerékpárúton a 37-es számú úton található tömegközlekedési megállókat biztonságosabban megközelíthessék.

A pályázat keretében a Vasvári Pál, Árpád utca illetve az Vasvári Pál és Rákóczi utca csomópontjainak körforgalommal alakítása történik meg. Mindkét kereszteződés a város fő közlekedési gyűjtőpontjának számít. Itt megteremt a beavatkozás a közlekedés biztonságos feltételeit. Az Árpád út-Kossuth Lajos út belvárosi jelzőlámpás csomópontban megvalósul a buszok bekanyarodását segítő ívkorrekció a csomópont közlekedésbiztonsága és használhatósága céljából. A program lehetőséget teremt a város már meglévő buszmegállóiban az utasok komfortérzetének növelésére, amely a fedett várakozóhelyek kialakítását jelenti. A Vasvári Pál-Dózsa György utcák csomópontjában napelemes, radaros sebességmérő telepítésére kerül sor forgalomcsillapítás céljából. A város önkormányzati útjain a hiányzó, megkopott burkolati jelek pótlását, felújítását végzik el a közlekedés biztonságának javítására céljából. A belváros parkolóhely hiányának megszüntetése és lehermentesítése érdekében a Kossuth tömb belsőben 104 parkolóhely kialakítása történik meg. A Zemplén Kalandpark melletti Torzsás úton található önkormányzati területen 196 férőhelyes parkoló, helyi és helyközi buszmegálló és forduló épül. Az új létesítmény részben képes lesz a kalandpark évi 200 ezer fő látogatószáma által okozott forgalmat kezelni, és csökkenti a belváros terhelését. A projekt fizikai megvalósításának dátuma 2020. február 28.

A projekt a Széchenyi 2020 program keretében valósul meg.
Projekt száma: TOP-3.1.1-15-BO1-2016-00025

További információ kérhető:
Fejlesztési Csoport
47/525 -100
fejleszt@atoraljaújhely.hu



**EFOP-1.3.8-17-2017-00006 „Önkéntesség személyre szabva”
Toborzás!**

Az Önkéntes Tűzoltó Egyesület Pálháza tagjai közé felvételt hirdet. Egyesületünkhez most különösen érdemes csatlakozni, mivel az EFOP-1.3.8-17-2017-00006 kódszámú projekt keretében lehetőség nyílik az új tagok számára természetbeni juttatásokat biztosítani. A program célja, hogy az önkéntes tevékenységen keresztül átélje társadalmi szolgálatát és az ehhez közvetlenül és kiegészítő jelleggel kapcsolódó képzések segítsék a bevont fiatalok pályaválasztását annak érdekében, hogy ne pályaelhagyó, hanem önmagukat ismerő, egzisztenciájukat tudatosan építő felnőttekké váljanak.

A programba bevont önkéntesek az alábbiakra jogosultak térítésmentesen:

- munkavédelmi ruházat (nadrág, kabát, bakancs, kesztyű, esőköpeny, télikabát)
- B” és „C” kategóriás (személy és / vagy teher) gépjármű vezetői engedély megszerzéséhez szükséges tanfolyam és vizsga biztosítása (továbbá ehhez szükséges könyvek, füzetek, irodaszerek)
- pályaválasztással, karriertervezéssel kapcsolatos tanácsadás
- az önkéntes tevékenységgel kapcsolatos jogi és egészségügyi tájékoztatás
- önkéntesek kötelezettségeinek ismertetése, végrehajtásának ellenőrzése
- fiatalok testi, lelki felkészítése
- egészségügyi és egyéb szükséges alkalmassági vizsgálat
- munkavédelmi oktatás
- tanácsadók által nyújtott koordinálás (10 fő önkéntes / 1 fő tanácsadó)

A programban való részvétel feltételei:

- a bevont személy legalább középfokú (szakiskolai) vagy középfokú végzettséggel rendelkezzen,
 - olyan 18 évesnél idősebb, de 22. életévüket még be nem töltött személyek jelentkezhetnek, kik középfokú tanulmányaikat befejezték és aktív hallgatói, tanuló jogviszonnyal, valamint foglalkoztatási jogviszonnyal nem rendelkeznek.
- Fenti részvétel feltételeinek teljesülését, továbbá a programban való fél-illetve egy éves időtartamban vállalt részvételt az Önkéntes szerződés aláírásával rögzítik a csatlakozni kívánó fiatalok.

Az önkéntesek toborzására 2017. november 1 – 2017. december 31-ig kerül sor 3 alkalommal.

A toborzás első helyszíne és időpontja:

- Térségi Művelődési Ház Pálháza (3994 Pálháza, Dózsa György út 151.)
2017. november 24 (péntek) 17.00 óra.



2017 | 10 | 12.

SAJTÓKÖZLEMÉNY

SÁTORALJAUJHELY ÖKO ÉS KULTURÁLIS TURIZMUSÁNAK FEJLESZTÉSE

Sátoraljaújhely Város Önkormányzata 749,93 millió forint támogatásban részesült a Területi- és Településfejlesztési Operatív Program forrásából. A támogatásból a város öko és kulturális turizmus fejlesztése valósul meg. Cél a térség természeti értékeiben rejlő turisztikai potenciál hasznosítása. A turisztikai vonzerők, helyszínek, látnivalók létesítésére, védelmére, megőrzésére és bemutatására irányuló fejlesztések megvalósítása.

„Sátoraljaújhely Öko és Kulturális Turizmusának Fejlesztése” című projekt keretében a város két, a turisták körében népszerű kirándulóhelyen valósulnak meg fejlesztések.

A Magas-hegy lábánál látogatóközpont és szociális kiszolgáló egység épül, amely méreténél és kialakításánál fogva alkalmas különböző rendezvények kiszolgálására is. A Zemplén Kalandpark közepes állomásánál Ökoturisztikai Rendezvényközpont létesül. A „Csodálatos Zemplén-velünk élő természet” elnevezésű ökoturisztikai látogatóközpontba érkező vendégek virtuális, interaktív technikák alkalmazásával játékos formában ismerhetik meg a zempléni táj csodálatos flóráját, faunáját, a térség védett növény és állatvilágát, a Natura 2000 élőhelyeit. Az attrakció egyediségét az adja, hogy a látogatóközpont tartalomszolgáltatása különleges, 21. századi technológia segítségével repíti a látogatót az élőhelyek virtuális terében. A helyi élményelemek kiegészítésére, családbarát jelleg hangsúlyozására a központi épület mögötti területen gyermekek részére játszótér és gyermekmegőrző kerül kialakításra. Mellette a felnőttek részére szabadterei edzőtér és a kedvező tájoltási adottságok kihasználására napozóterasz készül. A vendégek jobb kiszolgálása, a természetben töltött idő növelése érdekében a területen 5 db filagória szolgálja majd az ide látogatók kényelmét.

A „Virtuális utazás a sátoraljaújhelyi vár történelmében-velünk élő történelem” nevű kulturális örökség turisztikai látogatóközpont a Várhegyen feltárt egykori újhelyi vár területén létesül. Az épületben 21. századi technológia segítségével idézik meg virtuálisan eredeti állapotában a korai középkor várát és udvartartását. A vár és város történetét megidéző, a fiatalok körében népszerű virtuális játéktér létrehozása a cél, mely a népszerű interaktív kalandjátékok világát is megeleveníti. A program lehetőséget teremt a sátoraljaújhelyi vár egy évtizede tartó régészeti feltárásának folytatására, a falmaradványok konzerválására. A Várhegy telejének megközelítését az ott megvalósuló élményelemek és a történelmi nyomvonalon kialakított régi-új út segíti majd. Megújul az az erdei tereplépcső, melyen jelenleg megközelíthető a vár. A projekt zárásának várható időpontja 2020. május 31.

A projekt a Széchenyi 2020 program keretében valósul meg.

További információ kérhető:
Fejlesztési Csoport
47/525-100
fejleszties@satoraljaújhely.hu

BRÉMAI MUZSIKUSOK VENDÉGSZEREPLÉSE



A Klassische Philharmonie NordWest mind megalakulásának körülményeiben, mind pedig az Alsó-Szász régió zenei közművelődési feladatainak ellátásában a Lavotta János Kamarazenekar eddigi életével számos hasonlóságot mutat. A zempléni együttes alapító-művészeti vezetője a Bréma környékén működő zenész honfitársaitól szerzett tudomást arról, hogy magyarországi turnéjukhoz Ulrich Semrau karmester olyan együttesel keresi a kapcsolatot, akikkel a kölcsönösség, egyenrangúság jegyében hosszabb távú művészi együttműködést tervezhet. A Klassische Philharmonie NordWest a hallgatók klasszikus

zene iránti igényét igyekszik kielégíteni Bréma és környékén. A Brémától 20km-re fekvő település Syke, közigazgatásilag az Alsó-Szász régióban fekvő Diepholz város alá tartozik, s a környéken élő zenetanárokból, diákokból, lelkes amatőrökből verbuvált kamarazenekart Ulrich Semrau karmester, trombitaművész ebben a kisvárosban hozta létre 1997-ben. A mára már szimfonikus zenekarrá nőtt együttes turnézott Franciaországban, Litvániában, vonós kamarazenekara pedig minden évben fel lép a neves brémai Glocke kamaraterem színpadán. A kamarazenekar ez év januárban a jól csengett stuttgarti Bauer Studios-nál lemezfelvételt készített. Az együttes október elején egy 14 tagú vonós kamarazenekarral indult kelet-európai turnéra, akik két lengyelországi fellépés után érkeztek Zemplénbe. A Sátoraljaújhelyen töltött négy nap alatt játékokat három alkalommal hallhatta a zeneszerető közönség. A váltakozó helyszínek – a királyhalmeci református templom, a Művelődés Háza pódiumterme Sárospatakon, valamint a Városháza díszterme – némileg hatással voltak a műsor összeállítására is, például a gyülekezet nem kis öröme az együttes J.S.Bach „Jesus bleibet meine Freude” kezdetű kantáta-részletével emlékezett a reformáció ünnepére. A ka-

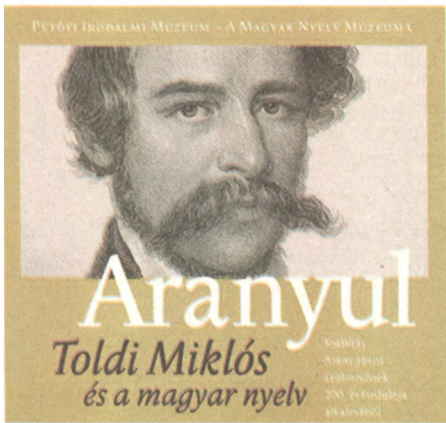
marazenekar széles repertoárjából olyan műveket hallottunk, amelyek mifelénk viszonylag ritkán hallhatóak. Részben mert kell hozzá egy szép hangon játszó, kitűnő trombitás, mint ahogy azt Arutjunjan, Lars-Erik Larsson darabjaiban hallottuk Ulrich Semrautól, másrészt olyan vonósszólam, amelynek tagjai egyénileg is magas minőséget képviselnek. A sátoraljaújhelyi hangverseny kezdetén Dankó Dénes alpolgármester lenyűgöző, magyar és angol nyelven elmondott köszöntőjében méltatta a kivételes zenei eseményt. Fehérné Sulyok Éva zenetörténeti ismertetőjében ezúttal is számos érdekességet tudhattunk meg az est komponistáiról, így többek közt a dán Gustav

Holst Szent Pál-, valamint Edvard Gieg Holberg-szvitjéről. Az együttes nemes gesztusként (Weiner Leó átiratában) Bartók Tíz magyar népdalát játszotta a dalok egyszerűségével és a karakterek zenei anyanyelv szintű tolmácsolásával. A nagy hagyományú és igen szerteágazó német-magyar zenei kapcsolatrendszeren belül a sátoraljaújhelyi hangversennyel két régió, Alsó-Szász, valamint Zemplén muzsikusaival arra szövetkeztek, hogy egymás zenekultúrájából merítsenek és lehetőség szerint kölcsönösen gazdagítsák.

Dombóvári János



ARANY JÁNOS SZÜLETÉSÉNEK 200. ÉVFORDULÓJA



Arany János születésének 200. évfordulója alkalmából nyílt kiállítás a Petőfi Irodalmi Múzeum – A Magyar Nyelv Múzeumban Aranyul. Toldi Miklós és a magyar nyelv címmel 2017. október 27-én.

A meghívottakat és a látogatókat Nyíri Péter, A Magyar Nyelv Múzeumának igazgatója köszöntötte, aki Arany János születésének bicentenáriuma mellett a Toldi megjelenésének 170. évfordulóját is kiemelte. Felhívta a jelenlevők figyelmét arra, hogy a Toldi olyan

műalkotás, amely mindig időszerű. Arra mutat példát, hogyan változtathatjuk hibáinkat erényekké, és ezeket az erényeket hogyan állíthatjuk a nemzeti közösség szolgálatába. Kazinczy földjén, a nyelv egyik legnagyobb mesterének földjén a magyar nyelv másik – sokak szerint legnagyobb – mesterének tiszteletére készült tárlat megnyitóján arra ösztönözte a vendégeket és minden magyar embert, hogy olvassák bátran Arany János alkotásait, hiszen mindenki számára befogadható, szerethető szövegeket írt. Szamosvölgyi Péter, Sátoraljaújhely város polgármestere és Rétvári Bence, az Emberi Erőforrások Minisztériumának parlamenti államtitkára mondott köszöntőt. Polgármester úr örömet fejezte ki azzal kapcsolatban, hogy A Magyar Nyelv Múzeumában kapott helyet e nagyszabású kiállítás. Arany János életéről követendő példaként beszélt, majd a köl-

tő Epilógus című versének részleteivel zárta beszédét. Rétvári Bence parlamenti államtitkár elmondta, Arany zsenialitása abban rejlik, hogy sok mindent tett a magyarságért. Nem csak a magyar irodalom és nyelv területén teljesített kiemelkedően költőgéniuszunk. Hozzátette, akkor leszünk tisztában saját értékeinkkel, ha jobban megismerjük és megbecsüljük mind a magyar nyelvet, mind Arany Jánost, mind a Toldit. Fontos nyelvünk, kultúránk ápolása a mai korban is, amikor a nemzeti kultúrák reneszánszát éljük. A kiállítást Szabó T. Anna író nyitotta meg. Beszédében kiemelte, hogy Arany János tudta, mindenféle földi érték elmúlik, kivéve a szellemi értéket. Ezt szolgálta a költő gyermekkorától. Élete fegyeleme, alázatára tanítja az utókort. Alkotásai más és más hatást gyakoroltak a XX. század magyar íróira. Szabó Magdát idézte az író, aki

kisgyermekként fellapozva Arany költeményeit katartikus élményt élt át. Nyitóbeszéde végén visszaemlékezett nagyapjára, Szabó T. Attilára, az Erdélyi Magyar Szótörténeti Tár szerzőjére, kinek íróasztalán két fénykép kapott helyet, Kazinczy Ferencé és Arany Jánosé. A kiállítás tervezőinek, alkotóinak, a Magyar Nyelv Múzeuma munkatársainak Pröhle Gergely főigazgató mondott köszönetet. Gryllus Dániel zeneszerző, előadóművész és Sebes Richárd közreműködésével Arany János Családi kör című verse és a Toldi részlete hangzott el. A nyitóünnepséget követően Czifra Mariann és Rabec István, a kiállítás kurátorai mutatták be a tárlatot a meghívott vendégeknek és diákoknak.

Foto és szöveg: PIM - A Magyar Nyelv Múzeuma

EGYÜTT ÉNEKELNI JÓ



2017. szeptember 15-17. között immár kilencedik alkalommal szerveztünk nemzetközi kórusfesztivált Sátoraljaújhelyben.

A résztvevő kórusok: Női Kar Pécel, Kórusvezető: Surmann Mária, Református Kamarakórus Beregszász, Kórusvezető: Poncz Ilona, Intervox Női Kar Sátoraljaújhely, Kórusvezető: Majorosné Hódossy Ilona, Musica da Vinci Kórus Budapest, Kórusvezető: Rigó Éva, Kodály Zoltán Férfikar Budapest, Kórusvezető: Pálincás Péter. Kedves és érdekes volt a péntek délutáni énekes felvonulás a város főterén, mazzorett csoportok, és dobosok közreműködésével. Nagy tetszést aratott a Város háza belső udvarán bemutatkozó kórusok éneke. Szerveztünk kirándulásra Széphalomba. A Magyar nyelv múzeumában a fesztivál ünnepélyes megnyitását követte a Hangásznégyes műsora, mely a hallgatóságot elvarázsolta. A maüzóleum és a múzeum megtekintése után megható volt a koszorúzás a Kazinczy sírkertben. Szombat de. 11h-tól a Piarista Templomban két kórus minősült. A Péceli Női Kar és az Intervox Női Kar. A

helyszín kiváló, csodálatos hangzást adott a hangversenyen megszólaló műveknek. Háromtagú zsűri értékelt a kórusok bemutatkozását. A zsűri elnöke: Kabdebó Sándor Karnagy Úr Budapestről, a zsűri tagja: Ferencziné dr. Ács Ildikó Karnagyasszony Nyíregyházáról, a zsűri tagja: Pálincás Péter Karnagy Úr Budapestről voltak. Mindkét kórus szép eredményt ért el. A péceli Női Kar Hagyományos-minősítés alapján, "ARANY" fokozatot kapott. Az Intervox Női Kar Kategória-minősítés alapján, „GÁLAKÓRUS” fokozatban részesült. Ez az eredmény lehetőséget biztosít a kórus számára, a következő KODÁLY ZOLTÁN MAGYAR KÓRUSVERSENYEN való részvételre. A Nemzetközi Kórusfesztivál szombat délután a Színházban a kórusok fellépésével, vala-

mint a Lavotta János Kamarazenekar hangversenyével zárult. Ezt követte a fogadás és a közös vacsora. Az "EST" kitűnő hangulatban telt és ért véget. Vasárnap a Görögkatolikus Templomban a mise után hangversenyt adott a Kodály Zoltán Férfikar, Pálincás Péter Karnagy Úr vezetésével. A résztvevő hívek és az érdeklődő közönség megkönnyezve, állva tapsolta meg a Férfikar csodálatos előadását. Ezek után úgy érezzük, hogy érdemes folytatni, tehát jövőre, ugyan itt és ugyan ilyen lelkesedéssel, jó kedvvel! A Nemzetközi Kórusfesztivál után, pár héttel, ismét szereplési lehetőség, szép feladat várt az Intervox Női Karra Budapesten. Október 20-án Finnország függetlenné válásának 100. évfordulója tiszteletére a Párbeszéd Házában Finn Estre került sor. A rendezvény szervezője, életre hívója, Rigó Éva Karnagyasszony a Finn Nagykövetséggel együttműködve. A rendezvényen finn szólisták és egy finn kórus szerepelt, valamint három magyar kórus is fellépett, akik finn szerzők műveit, finn nyelven szólaltatták meg. Finnországból, Turkuból

érkező Kari Jantunen Karnagy Úr, két magyar kórust vezényelt az est folyamán: a Musica da Vinci-t Budapestről, kórusvezető: Rigó Éva és az Intervox Női Kart Sátoraljaújhelyből, kórusvezető: Majorosné Hódossy Ilona. A megemlékezésen az Intervox Női Kar előadásában Kodály Zoltán: Vejnemöjnen Muzsikál Kalevala 44. ének c. műve magyar nyelven szólalt meg. Karnagy: Kari Jantunen Zongorán közreműködött Baja Mónika zongoraművész. Majd a Budapesti Vasas Művészegyüttes, Vass Lajos Kamarakórus fellépésére került sor. Karnagy: Somos Csaba A hangverseny zárásaként közösen énekeltek: Jan SIBELIUS: FINLADIA HYMNI c. művet. Kórusunk örömmel készült e rangos eseményre Finn Est a Nemzeti Együttműködési Alap által kiírt NEA-NO-17-M-1481.sz. pályázat, míg a kórusfesztivál a NEA-NO-17-SZ.1446 sz. pályázatunkból valósult meg.

Majorosné Hódossy Ilona karvezető, Intervox Női Kar



A Zemplén Televízió műsora

2017.11.20. - 2017.11.30.

November 20. hétfő

18.00: Egyházi idő:
Magyarországi Jehova Tanúi
Egyház könyve
18.30: Idősek napja Sárospatak
19.00: Hír7
19.20: Így készül. Polgármesterek bora

November 21. kedd

18.00: Vidékfejlesztési támogatások. Stúdióbeszélgetés a ZTVE vezetőjével
18.30: Anyanyelvünkért és Széphalomért díjátadó
19.00: Hír7
19.20: Diabétesz Világnap

November 22. szerda

18.00: Újhegyi Diákok Találkozója
18.30: Sportmagazin
19.00: Hír7
19.20: Tátrától a Tiszáig. Határmenti televíziós együttműködés.

November 23. csütörtök

18.00: Gombázzunk együtt!
18.30: Arany János est a Latabár Színházban
19.00: Hír7
19.20: Testületi ülés közvetítése Sátorajújhelyből

November 24. péntek

18.00: Sportról-Sportra
18.30: Mecénás
19.00: Hír7
19.20: Testületi ülés közvetítése Sárospatakról

November 25. szombat

18.00: Jótékonyági vadászat Sárospatakon
18.30: Zempléni portré: Dr. Tóth Dezső gyermekorvos
19.00: Megyei híradó
19.30: Repeta. Válogatás a hét magazin műsoraiból

November 26. vasárnap

18.00: A héten történt
18.40: Zongoraavató koncert Sárospatakon

November 27. hétfő

18.00: Katedra: Pályaválasztás előtt
18.30: Nemzetiségi magazin: Mária napi Kórustalálkozó
19.00: Hír7
19.20: Zempléni mozaik

November 28. kedd

18.00: Gazdasági magazin
18.30: Aranyul. Arany János 200 kiállítás
19.00: HÍR7
19.20: Zempléni mozaik

November 29. szerda

18.00: Hegyközi Klubok Találkozója Pálházán 2. rész
18.30: Műsorcsere
19.00: HÍR7
19.20: Tátrától a Tiszáig. Határmenti Televíziós Együttműködés

November 30. csütörtök

18.00: Parlamentben történt
19.00: Hír7
19.20: Kipufogó – Technikai magazin

20 ÉVES A BOKRÉTA AMI

„Van egy hely, ahol fontos a test, a lélek és a szellem harmonikus fejlesztése, mert nélküle nem létezhet társadalmi jövőkép: harmonikus és építő kapcsolat a környezettel.” – ez a mi iskolánk Méltán vagyunk büszkék arra, hogy gyönyörű vidékünk, milyen sokat adott már a magyarságnak. Gondoljunk csak Kossuthra, Kazinczyra, a tokaji borra, vagy arra, hogy a régi idők hagyományainak ápolásával és a térség nagyban hozzájárul Magyarország nemzeti kincseinek megőrzéséhez. A Bokréta Alapfokú Művészeti Iskola arra törekszik, hogy növendékei a tánclépésekkel együtt megtanuljanak kitárulkozni a színpadon, és a sodró lendületű táncok magával ragadják a nézőket a világ bármely szegletén, átadva ezzel Zemplén örökségének egy kis darabját. A 20. tanévünket több hagyományos és új tanórán kívüli programmal színesítettük, melyre minden érdeklődőt sok szeretettel várunk!

November 23-24.

Garaboncás népdaléneklési és népmesemondó verseny – BMI

Március 21.

Húsvéti játszóház - BMI

November 24.

Adventi koszorú készítés - BMI

Március 23.

Garaboncás Szóló Néptánc Verseny – Latabár Színház

December 10.

Önálló műsor – Latabár Színház

Április 14-15.

Országos Táncház találkozó – Budapest

December 14.

Karácsonyi játszóház – BMI

Április 27.

Tánc világnapja

Január 19.

Továbbképzés – BMI

Május 4-5.

Országos Szólótánc Tanulmányi Verseny – Döntő – Latabár Színház

Február 10.

Bokréta Bál

Február

Farsangi multság – BMI

Június 1-2.

Bokréta Tanévzáró

BOKRÉTA ALAPFOKÚ
MŰVÉSZETI ISKOLA

FEHÉR ESZTER
IGAZGATÓ

TELEFON: 47/322-215

E-MAIL: bokreta@gmail.com

HONLAP: www.bokretaiskola.hu

RÉGEN TÖRTÉNT

Szellemi élet a vidéken

Általános az a nézet, hogy a kulturális haladás az országban általában azért oly lassú, mert szellemi élet a vidéken vagy semmi sincs, vagy úgyszólván semmi. Van ebben a mondásban egy kis igazság. A tudomány, művészet, irodalom középpontja a főváros. Áll ez a mi fővárosunkról sokkal nagyobb mértékben, mint bármely más fővárosról. Minden nevezetesebb szellemi mozgalom a fővárosból indul ki, s míg a fővárosi otthon, tűzhelyénél élvezi, a vidéki ember csak értesül arról. Jó színházak, nyilvános könyvtárak, ezernyi látni- és tapasztalni való, népszedru, tudományos felolvasások, az országgyűlési tárgyalások eleven mozgalmas képe: ez mindmegannyi tényezőjét képezi a fővárosban a szellemi élvezetnek, ennek folytán a haladásnak. Mi vidékiek mindezt nélkülözzük, s csak az újságokra vagyunk utalva, melyekből nem ritkán a történet mozzanatoknak nem éppen valódi képével ismerkedünk meg... A mi szellemi élvezetünk, egy-egy hangversenyben töződik, mely annál kevésbé elégíthet ki teljesen, mert az is nagy ritkaság, s az ily élvezet iránt való érzék e miatt valami nagy mértékben nincs is meg. A színházi élvezeteket, melyeket vándortársulatok nekünk évek óta úgy-ahogy nyújtanak, lehet még ehhez hozzáad-

ni. Marad még az egyesületi élet, melyen alkalmunk van egymással érintkezni, s a nyilvános helyeken való rendes összejövetel, melyen vagy szórakoztató játékkal töltjük szabad időnket, vagy újságokat olvasunk, vagy pedig, amikor annak éppen ideje és alkalma van, politikai eszmecserét folytatunk. Elfogulatlanul ítélve, bizony nagyon szegényes eredmény ez, de hát bármint csűrjük-csavarjuk a dolgot, egyebet sem hozunk ki, s az összes szellemi élvezetünk jóformán azokra a multságokra redukálódik, melyek a téli évadokon át az egyik vagy a másik egyesület részéről a jótékonyág érdekében rendeztetnek... (Zemplén 1990. 44. sz. nov. 1.)

A dohánygyár

26-án reggel nyílt meg a dohánygyár, a Schön-féle épületben. A dohánygyárért Pécs, Szekszárd, Tokaj, Arad is versengett. A gyár vezetője Rónay István. A szivar-előkészítési részlegen 14-16 éves lánykakat tanítanak be. A tanulási idő alatt is kapnak fizetést, napi 25 kr-t. 4-5 hét a tanulási idő, s ha felszabadul, darabszám után fizetik, megkereshet napi 50-55 kr-t. (Zemplén 1891. 48. sz. nov. 29.)

Gyűjtötte és összeállította:
Dr. Csorba Csaba

2017 | 10 | 18.

SAJTÓKÖZLEMÉNY

HELYI FOGLALKOZTATÁSI EGYÜTTMŰKÖDÉS KIALAKÍTÁSA SÁTORAJÚJHELY KÖZPONTTAL

Sátorajújhely Város Önkormányzata 474,23 millió forintforrásban részesült a Területi- és Településfejlesztési Operatív Program támogatásából a „Helyi foglalkoztatási együttműködés kialakítása Sátorajújhely központtal” című projekt végrehajtására. A projekt hozzájárul új munkahelyek létrehozásának ösztönzéséhez és az álláskereső sikerességének javításán keresztül a népesség megtartásához, az életminőség javításához, a munkaképesség fenntartásához és segíti a telepedni vágyókat az elhelyezkedésben.

A „Helyi foglalkoztatási együttműködés kialakítása Sátorajújhely központtal” című projekt célja képzési és foglalkoztatási programok megvalósítása a köz- és gazdasági szféra partnerségében, a hátrányos helyzetű, megváltozott munkaképességű munkavállalók elhelyezkedésének segítése. A pályázati dokumentációban jelen projekt célterületeként Zemplénben 19, Abaújban 25 település került megjelölésre, Sátorajújhely, Encs és Gönc járási központok térségében. A foglalkoztatási paktum keretében munkaerő-piaci programokban résztvevők száma: 310 fő; álláshoz jutók száma: 102 fő; az álláshoz jutók közül a támogatás után hat hónappal állással rendelkezők száma: 66 fő. A projekt preferálja a hátrányos helyzetűek, megváltozott munkaképességűek és inaktív munkaerő-piaci részvételét, a képzéssel egybekötött munkatapasztalat-szerzést. A bértámogatáson túl támogatják a célcsoport utazását. A projekt hangsúlyt helyez a megyei munkaerőpiac védelmére. A helyi foglalkoztatási paktumok irányító testületének a helyi Önkormányzat, a Borsod-Abaúj-Zemplén Megyei Kormányhivatal, valamint a Borsod-Abaúj-Zemplén Megyei Kereskedelmi és Iparkamara is tagja. A Kormányhivatal az álláskereső célcsoporttal, míg a kamara a vállalati célcsoporttal van kapcsolatban. A helyi foglalkoztatási paktum szervezetébe, az Önkormányzatok, a vállalkozói munkaerő érdekképviseletek és civil szervezetek is bevonásra kerülnek. A program során megvalósul a munkaerő és álláskereső foglalkoztatási profilok felmérése, a szükséges képzési, tanácsadói igények meghatározása majd az elfogadott stratégia végrehajtása. A képzések, illetve a foglalkoztatás a vállalkozások előzetes jóváhagyásával kezdődik meg. A projekt megvalósítása során együttműködés valósul meg a Nemzetgazdasági Minisztériummal. A projekt várhatóan 2020. május 31.-én zárul.

A projekt a Széchenyi 2020 program keretében valósul meg.
Projekt száma: TOP-5.1.2-15-BO1-2016-00008

További információ kérhető:
Paktumiroda Sátorajújhely
06 70/501-9078
paktumiroda@satorajujhely.hu



GOMBÁK RAJZON ÉS ÉLŐBEN

A Zempléni Gombász Egyesület idén is megszervezte őszi élőgomba kiállítását. Az erdő ajándékain túl a két napos eseményt számos program egészítette ki. A legsikeresebb a gombás meseillusztrációs pályázat bemutatója volt. A tavaly meghirdetett gombás meseíró verseny folytatásaként arra kérték a fiatalokat rajzoljanak képet a történetekhez. A 615 pályamunkából 40 diák kapott jutalmat, illetve jó néhány rajz a Kazinczy Ferenc Múzeumban megtekinthető volt. A legjobbak az egyesület tervei között szereplő gombás mesekönyvbe is bekerülnek majd. Egy kis ízelítő a rajzokból.



2017 | 10 | 22.

SAJTÓKÖZLEMÉNY

IPARI PARK ÉS IPARTERÜLET FEJLESZTÉSE SÁTORALJÁÚJHELYEN

Sátoraljújhely Város Önkormányzata a Területi- és Településfejlesztési Operatív Program 550 800 000 forintos támogatásával valósítja meg az „Ipari park és iparterület fejlesztése Sátoraljújhelyen” című projektet. A pályázati program célja a vállalkozások számára vonzó ipari környezet biztosítása.

Sátoraljújhely Város Önkormányzata az „Ipari park és iparterület fejlesztése Sátoraljújhelyen” című projekt keretében olyan fejlesztést hajt végre, amely az ipari parkban működő vállalkozások terjeszkedéséhez és új cégek telepedéséhez járul hozzá.

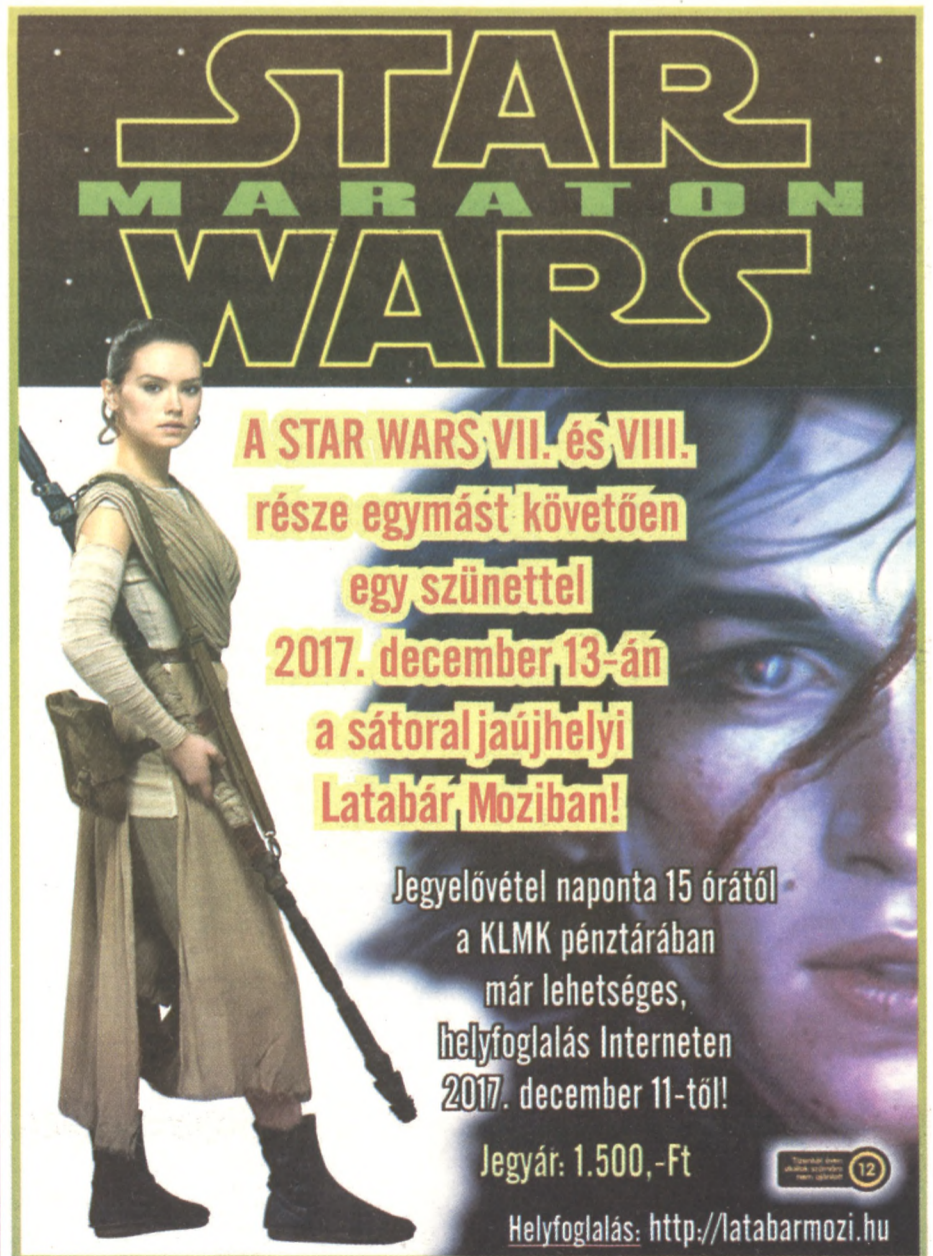
A projekt tartalmazza a meglévő ipari park energia ellátásának fejlesztését, illetve infrastruktúra fejlesztését az iparterület út- és járdafelújításával valamint buszmegálló kialakításával. 16 hektáron infrastruktúrával ellátott területet hoz létre. Az ipari parkban működő vállalkozások bővítéséhez szükséges az áramellátás növelése. Az ipari parkba tervezett 22 kV földkábel és kompenzáló trafó állomás építése a működő valamennyi vállalkozás számára többlet energiaigényét fogja szolgálni. A villamos energia hálózat fejlesztése hozzájárul új munkahelyek teremtéséhez is.

Az ipari parkba vezető út felújítása a meglévő vállalkozások hatékonyabb működését fogja segíteni.

Az 1998-as évtől működő Sátoraljújhelyi Ipari Park 97 %-ban megtelt, ezért bővíteni szükséges befogadó kapacitását. A vállalkozások településre vonzásának, versenyképességük fokozásának egyik feltétele, hogy megfelelő infrastruktúra álljon rendelkezésükre. Sátoraljújhely Város Önkormányzata ezért a saját tulajdonában lévő iparterület fejlesztését hajtja végre. A beruházás tartalmazza a terület ivóvíz és szennyvíz, illetve elektromos energia ellátását. A jobb megközelíthetőséget a 37. számú főúton kialakítandó új közlekedési csomópont, illetve a kialakításra kerülő szervízút biztosítja majd. A területen épülő porta és központi irodaépületet a betelepülő vállalkozások egyaránt igénybe vehetik a cég telephelyének kialakítása és a már megkezdett vállalkozói tevékenység folytatása során. Az önkormányzat legalább 15 éven keresztül vállalja az iparterület gondozását, karbantartását. A beruházás közvetlenül vagy közvetve a foglalkoztatás-növeléshez, a foglalkoztatottság megtartásához, illetve a munkaerő mobilitás feltételeinek javításához járul hozzá. A beruházás közvetlenül legalább 5 munkahelyet teremt, melyből minimum egyet hátrányos helyzetű személynek kell betöltenie. A projekt várható befejezése: 2019. május 11.

A projekt a Széchenyi 2020 program keretében valósul meg.
Projekt száma: TOP-1.1.1-15-BO1-2016-00001

További információ kérhető:
Fejlesztési Csoport
47/525 -100
fejlesztes@satoraljajuhely.hu



**STAR
MARATON
WARS**

**A STAR WARS VII. és VIII.
része egymást követően
egy szünettel
2017. december 13-án
a sátoraljújhelyi
Latabár Moziban!**

Jegyelővétel naponta 15 órától
a KLMK pénztárában
már lehetséges,
helyfoglalás Interneten
2017. december 11-től!

Jegyár: 1.500,-Ft

Helyfoglalás: <http://latabarmozsi.hu>

❖ **SÁTORALJÁÚJHELY VÁROS KÖZÉLETI LAPJA** ❖ **Felelős szerkesztő:** Kassai-Balla Krisztina **Szerkesztőségi munkatársak:** László Mária, Pálincás Máté
❖ **Kiadja:** Zemplén Televízió Közhasznú Nonprofit Kft. ❖ **Felelős kiadó:** Sátoraljújhely Város Önkormányzata ❖ **Szerkesztőség:** 3980 Sátoraljújhely, Színház köz 4.
❖ **Telefon:** 30/3286077 ❖ **E-mail:** ujhelyikorkep@satoraljajuhely.hu ❖ **Készült:** a START REHABILITÁCIÓS Foglalkoztató és Intézményei Közhasznú Nonprofit Kft. Nyírségi Nyomda Üzemében,
Nyíregyháza, Árok u. 15. Telefon: 42/437-007 ❖ **Felelős vezető:** Balogh Zoltán, vezérigazgató ❖ **Megjelenik havonta, 5000 példányban HU ISSN 0238-6712**